

## SOMMAIRE

Abréviations / <i>Abbreviations</i> . . . . .	11
Éditorial / <i>Editorial</i> . . . . .	13

### ÉTUDES ET ANALYSES PORTANT SUR L'ŒUVRE THÉÂTRALE DE BERTRAND / *STUDIES AND ANALYSES OF BERTRAND'S THEATRICAL WORK*

Nicolas DIASSINOUS Louis et <i>Louise</i> . Aloysius Bertrand dans un pensionnat de demoiselles / <i>Louis and Louise. Aloysius Bertrand in a young women's pension</i> . . . . .	21
Xavier MALASSAGNE <i>Daniel</i> , une pièce de l'enfermement / <i>Daniel, a play of confinement</i> . . . . .	37

### ÉTUDES ET ANALYSES PORTANT SUR GASPARD DE LA NUIT / *STUDIES AND ANALYSES OF GASPARD DE LA NUIT*

Arthur HOUPLAIN La leçon herméneutique de « L'Alchimiste » / <i>The hermeneutical lesson of "L'Alchimiste"</i> . . . . .	53
--	----

- Steve MURPHY  
 Le spadassin travesti, physiologie du « Raffiné » /  
*The costumed swordsman, physiology of "The Fop"* . . . . . 69
- Nathalie RAVONNEAUX  
 De Maribas au keepsake bourguignon  
 de « Gaspard de la Nuit » /  
*From Maribas to "Gaspard de la Nuit's" Burgundian keepsake* . . . . . 105

ÉTUDE PORTANT  
 SUR L'ŒUVRE GRAPHIQUE DE BERTRAND /  
 STUDY OF BERTRAND'S GRAPHIC WORKS

- Annie CHAUX-HAÏK  
 L'apport possible de Jehannin de Chamblanc,  
 collectionneur dijonnais du XVIII<sup>e</sup> siècle,  
 à l'œuvre dessiné d'Aloysius Bertrand /  
*Did eighteenth-century Dijonnais collector  
 Jehannin de Chamblanc influence Aloysius Bertrand's drawings?* . . . . . 139

DOCUMENTS ET MANUSCRITS /  
 DOCUMENTS AND MANUSCRIPTS

- Jacques-Remi DAHAN  
 Un poète de province parmi les premiers lecteurs  
 de *Gaspard de la Nuit*, Léon Boitel /  
*Léon Boitel, the provincial poet who was among  
 the first readers of Gaspard de la Nuit* . . . . . 153
- Éliane LOCHOT  
 Un poète engagé. Dijon 1828-1832 /  
*A politically engaged poet. Dijon 1828-1832* . . . . . 171

Nathalie RAVONNEAUX Les chroniques théâtrales du <i>Provincial</i> / <i>The theater columns of Le Provincial</i> . . . . .	193
Nathalie RAVONNEAUX À propos de la genèse de « Gaspard de la Nuit ». La lettre d'Ida Saint-Elme à Charles Malot publiée dans <i>Le Provincial</i> / <i>On the genesis of "Gaspard de la Nuit".</i> <i>Ida Saint-Elme's letter to Charles Malot</i> <i>published in Le Provincial</i> . . . . .	205
Résumés/ <i>Abstracts</i> . . . . .	231